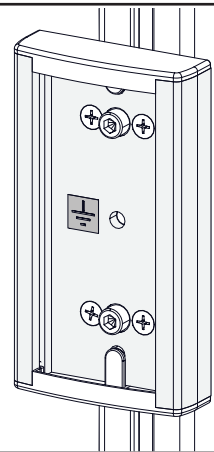


MONTAGEANLEITUNG

ADAPTER FÜR DRÄGER ANÄSTHESIEGERÄTE

ASSEMBLY INSTRUCTION

ADAPTER FOR DRÄGER ANAESTHESIA MACHINES



WARNHINWEISE ⚠

Überprüfen Sie das Gewicht des zu befestigenden ME-Gerätes. Die zulässige Gewichtsbelastung finden Sie auf dem entsprechenden Produktdatenblatt.

Nichtbeachtung dieser Vorschrift kann zu Geräteschäden oder Verletzung von Personen führen.

Die CIM med GmbH übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht fachgerechte Montage entstanden sind.

Veränderungen am Produkt, Demontage einzelner Komponenten, Montage bzw. Zusammenbau der Einzelteile in anderer Form als nachfolgend beschrieben, sind nur nach ausdrücklicher und schriftlich erteilter Genehmigung durch die Konstruktionsabteilung der CIM med GmbH zulässig. Für Schäden, die durch nicht genehmigte Produktänderungen entstehen, übernimmt die CIM med GmbH keine Haftung.

Die weiterführende Gebrauchsanweisung und der Inspektionsplan sind für Endanwender bestimmt.

WARNING ⚠

Please check the weight of the ME equipment to be mounted. The permissible total weight is mentioned on the corresponding data sheet.

Failure to follow these warnings may result in damage to equipment or injury to people.

CIM med GmbH cannot be held responsible for any damage due to poor installation.

Product modifications, disassembling and reassembling and/or mounting any of the components in any other way than described below are permitted only after written approval by the CIM med GmbH construction and engineering department. CIM med GmbH cannot be held responsible for any damage or injury caused by product modifications and/ or amendments without prior permission from CIM med GmbH.

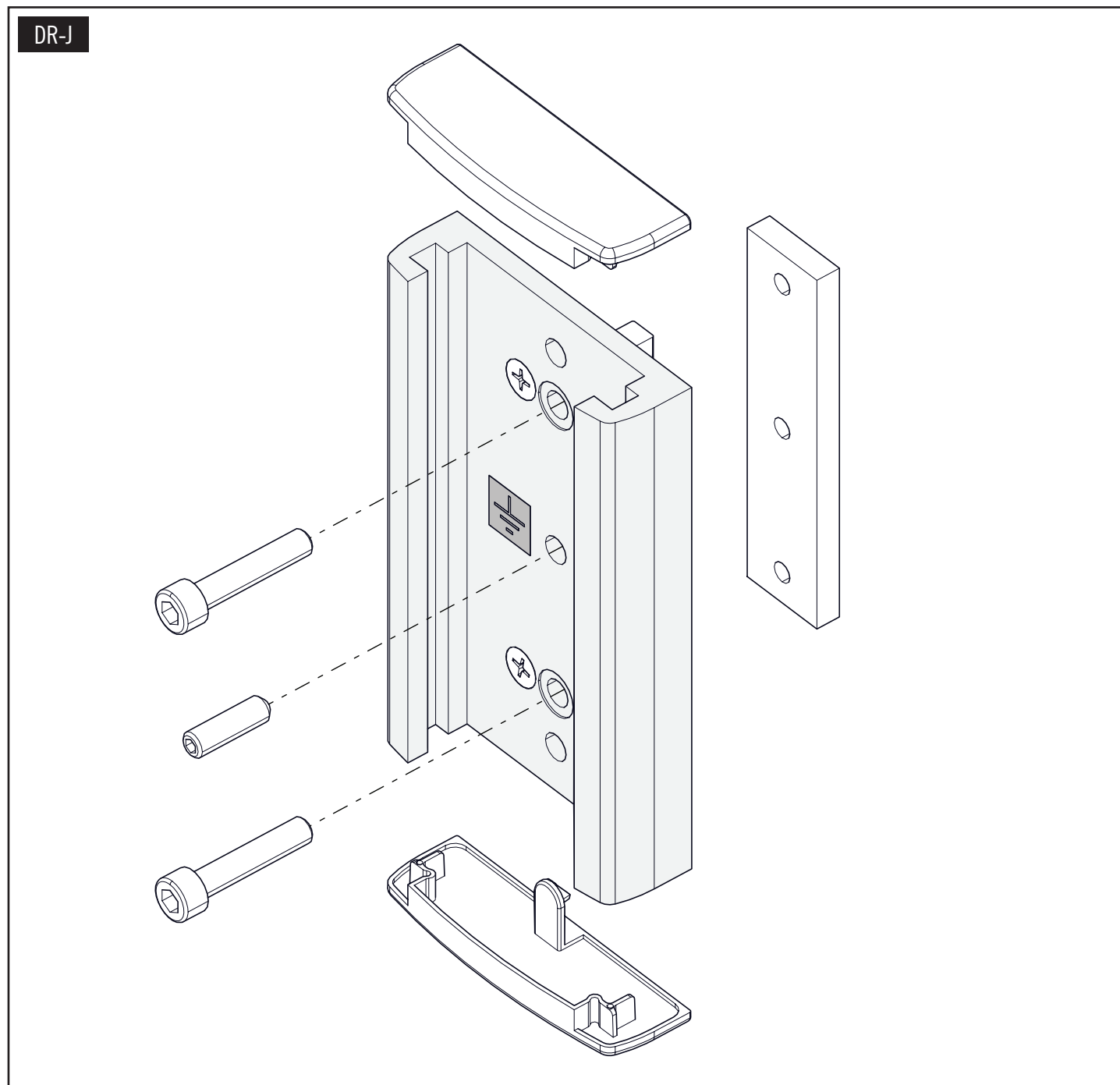
The additional instructions for use and the inspection plan are intended for end users.

ADAPTER
FÜR DRÄGER ANÄSTHESIEGERÄTE

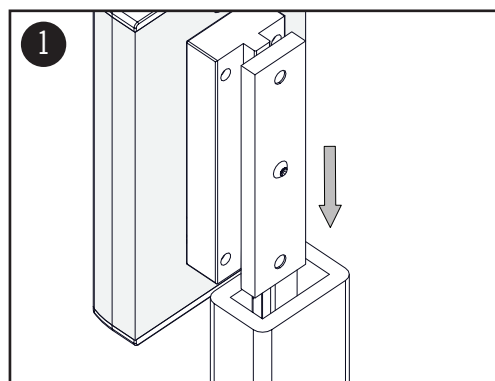
LIEFERUMFANG

ADAPTER
FOR DRÄGER ANAESTHESIA MACHINES

SCOPE OF DELIVERY



MONTAGESCHRITTE



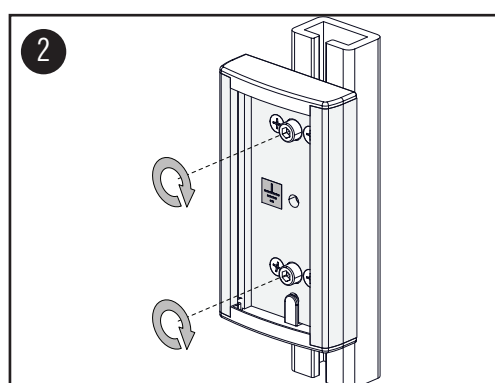
Setzen Sie den Adapter wie abgebildet in die Dräger Schiene ein.

HINWEIS: Verschraubung der Nutensteine eventuell lockern um Einfädeln zu ermöglichen.

ASSEMBLY STEPS

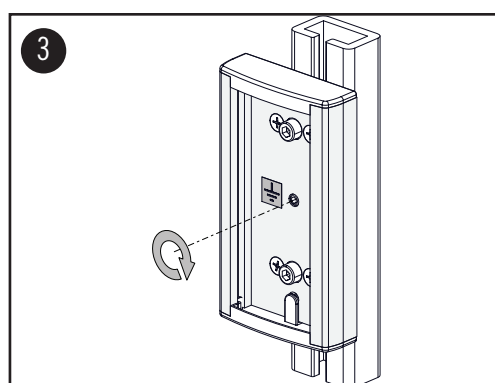
Insert the adapter into Dräger rail as shown on a picture.

NOTE: Loosen the screw connection of the T-nuts to allow threading.



Positionieren Sie den Adapter in der gewünschten Höhe und ziehen Sie dann alle M6x30 Zylinderkopfschrauben fest an.

Position the adapter at the desired height and then tighten all M6x30 cylinder head screws.



Ziehen Sie nun den M6x20 Gewindestift an.

ACHTUNG: Für eine sichere Komponentenerdung ist es zwingend erforderlich die Erdungsschraube fest zu ziehen.

Now tighten the M6x20 threaded pin.

WARNING: The grounding screw must be tightened for a safe component grounding.